

Porównanie tłumaczeń I Kronik 7:34

Przekład	Rodzaj	Nazwa	Treść
PBD	Przekład dosłowny	EIB Przekład dosłowny	Synowie Szomera to: Achi* i Rohga, i Chuba,** i Aram. ¹⁾²⁾
SNP'18	Przekład literacki	EIB Przekład literacki	Synowie Szomera to: Achi i Rohga, Chuba i Aram.
UBG'18	Przekład literacki	Uwspółcześniona Biblia Gdańska	Synowie Szomera: Achi, Rohga, Jechubba i Aram.
BG	Przekład literacki	Biblia Gdańska	A synowie Somerowi: Ahy i Rohaga, Jechuba i Aram.
BJW	Przekład literacki	Biblia Jakuba Wujka	A synowie Somer: Ahi i Roaga, i Haba, i Aram.
BT'99	Przekład literacki	Biblia Tysiąclecia	Synowie Szemera: Achi, Rohga, Chubba i Aram.
BW	Przekład literacki	Biblia Warszawska	Synami Szomera byli: Achi, Rohega, Jechubba i Aram,
EKU'18	Przekład literacki	Biblia Ekumeniczna	Synami Szemera byli: Achi, Rohga, Chubba i Aram.
PAU	Przekład literacki	Biblia Paulistów	Synowie Szemera: Achi, Rohga, Chubba i Aram.
POZ'75	Przekład literacki	Biblia Poznańska	Synami Szemera byli: Achi, Rohga, Jechubba i Aram.
TUB	Przekład literacki	Біблія. Новий переклад УБТ Рафаїла Турконяка	І сини Семмира: Ахіураога і Ова і Арам
NBG'12	Przekład dynamiczny	Nowa Biblia Gdańska	A synowie Szemara to: Achi, Rohga, Jachba i Aram.
PNS1997	Przekład dynamiczny	Przekład Nowego Świata	A synami Szemera byli: Achi i Rohga, Jechubba i Aram.

¹⁾ Achi, אַחִי : em. na: jego brata, אָהֶבָה , tj. Synowie Szomera, jego brata.

²⁾ Lub, za ketiw, Chuba.